

3 यूहन्ना

3Jh [64] 3 यूहन्ना 3 John - नई टैस्टमेंट

**Третье соборное послание
святого апостола
Иоанна Богослова**
Соборные послания апостолов
Русский синодальный перевод

पहला अध्याय - Глава 1

- 1 मुझ प्राचीन की ओर से उस प्रिय गयुस के नाम,
जिस से मैं सच्चा प्रेम रखता हूँ॥
- 2 हे प्रिय, मेरी यह प्रार्थना है; कि जैसे तू आत्मिक
उन्नति कर रहा है, वैसे ही तू सब बातों में उन्नति
करे, और भला चंगा रहे।
- 3 क्योंकि जब भाइयों ने आकर, तेरे उस सत्य की
गवाही दी, जिस पर तू सचमुच चलता है, तो मैं
बहुत ही आनन्दित हुआ।
- 4 मुझे इस से बढ़कर और कोई आनन्द नहीं, कि मैं
सुनूँ, कि मेरे लड़के-बाले सत्य पर चलते हैं।
- 5 हे प्रिय, जो कुछ तू उन भाइयों के साथ करता है,
जो परदेशी भी हैं, उसे विश्वासी की नाईं करता है।
- 6 उन्होंने मण्डली के साम्हने तेरे प्रेम की गवाही दी
थी: यदि तू उन्हें उस प्रकार विदा करेगा जिस
प्रकार परमेश्वर के लोगों के लिये उचित है तो
अच्छा करेगा।
- 7 क्योंकि वे उस नाम के लिये निकले हैं, और
अन्यजातियों से कुछ नहीं लेते।
- 8 इसलिये ऐसों का स्वागत करना चाहिए, जिस से
हम भी सत्य के पक्ष में उन के सहकर्मी हों॥
- 9 मैं ने मण्डली को कुछ लिखा था; पर दियुत्रिफेस
जो उन में बड़ा बनना चाहता है, हमें ग्रहण नहीं
करता।
- 10 सो जब मैं आऊंगा, तो उसके कामों की जो वह
कर रहा है सुधि दिलाऊंगा, कि वह हमारे विषय में

- 1 Старец - возлюбленному Гаию, которого я люблю по истине.
- 2 Возлюбленный! молюсь, чтобы ты здравствовал и преуспевал во всем, как преуспевает душа твоя.
- 3 Ибо я весьма обрадовался, когда пришли братия и засвидетельствовали о твоей верности, как ты ходишь в истине.
- 4 Для меня нет бо'льшой радости, как слышать, что дети мои ходят в истине.
- 5 Возлюбленный! ты как верный поступаешь в том, что делаешь для братьев и для странников.
- 6 Они засвидетельствовали перед церковью о твоей любви. Ты хорошо поступишь, если отпустишь их, как должно ради Бога,
- 7 ибо они ради имени Его пошли, не взяв ничего от язычников.
- 8 Итак мы должны принимать таковых, чтобы сделаться споспешниками истине.
- 9 Я писал церкви; но любящий первенствовать у них Диотреф не принимает нас.
- 10 Посему, если я приду, то напомню о делах, которые он делает, понося нас злыми словами, и не довольствуясь тем, и сам не принимает братьев, и

3 यूहन्ना

3Jh [64] 3 यूहन्ना 3 John - नई टैस्टमेंट

**Третье соборное послание
святого апостола
Иоанна Богослова**
Соборные послания апостолов
Русский синодальный перевод

बुरी बुरी बातें बकता है; और इस पर भी सन्तोष न करके आप ही भाइयों को ग्रहण नहीं करता, और उन्हें जो ग्रहण करना चाहते हैं, मना करता है: और मण्डली से निकाल देता है।

11 हे प्रिय, बुराई के नहीं, पर भलाई के अनुयायी हो, जो भलाई करता है, वह परमेश्वर की ओर से है; पर जो बुराई करता है, उस ने परमेश्वर को नहीं देखा।

12 देमेत्रियुस के विषय में सब ने वरन सत्य ने भी आप ही गवाही दी: और हम भी गवाही देते हैं, और तू जानता है, कि हमारी गवाही सच्ची है॥

13 मुझे तुझ को बहुत कुछ लिखना तो था; पर सियाही और कलम से लिखना नहीं चाहता।

14 पर मुझे आशा है कि तुझ से शीघ्र भैंट करूँगा: तब हम आम्हने साम्हने बातचीत करेंगे: तुझे शान्ति मिलती रहे। यहां के मित्र तुझे नमस्कार करते हैं: वहां के मित्रों से नाम ले लेकर नमस्कार कह देना॥

запрещает желающим, и изгоняет из церкви.

11 Воздобленный! не подражай злу, но добру. Кто делает добро, тот от Бога; а делающий зло не видел Бога.

12 О Димитрии засвидетельствовано всеми и самою истиной; свидетельствуем также и мы, и вы знаете, что свидетельство наше истинно.

13 Многое имел я писать; но не хочу писать к тебе чернилами и тростью,

14 а надеюсь скоро увидеть тебя и поговорить устами к устам.

15 Мир тебе. Приветствуют тебя друзья; приветствуй друзей поименно. Аминь.